

Adressbuch ÖFID - Ökumenische Flüchtlingsinitiative Dülmen - hier: Übersetzer / Dolmetscher

Gruppe Sprachförderung - Leitung

Name	Stadt (48249)	E-Mail	Telefon (02594 -)	
Klausdeinken, Elisabeth	Gruppenleitung ÖFID	Dülmen	elisabeth-klausdeinken@t-online.de	2765
Deng, Y Cheau	VHS	Dülmen	y8deng@yahoo.com	0174 - 4988028

Übersetzer / Dolmetscher

Sprache / Land	Name	Anschrift/Funktion	E-Mail	Telefon (02594 -)	
1 Albanisch	Begir, Berisha	Stockhover Weg 86		0151-51060600	1
2 Albanisch	Halili, Blerim			0175-0305336	2
3 Albanisch	Hasik	Kreuzweg		0157-82893915	3
4 Albanisch	Heimsath, Kumrije	Familie Rrenja	Haferkamp 21 - 0174 - 413 4811	0152 - 536 77342 oder 0174-962 1295	4
5 Albanisch	Scharlah, Frau	über Britta Sawicki			5
6 Albanisch	Thaci, Tarzan	Familie Rrenja	Münsterstr. 95	0157 - 584 068 52 oder 840 9210	6
7 Alle Sprachen der Balkanländer	Florim, Nuha	Buldern	florim1972@hotmail.de	0176 - 349 14770	7
8 Albanisch, Kosovarisch	Rexhepi, Frau	über Britta Sawicki		0157 - 8636 5099	8
9 Albanisch, Kosovarisch	Zogu, Melinda	über Britta Sawicki		0163 - 7599 696	9
10 Arabisch	Abdul-Latif, Abdallah	Getränke Buldern	gegen kleines Entgelt	0174 - 617 1639	10
11 Arabisch	Achmed	Lehmkuhle 34		0179-1667971	11
12 Arabisch	Ahmad Marouf	Lehmkuhle 36		0179-1667971	12
13 Arabisch	Biffay, Naher	Dahlweg 5		0157-548 40412	13
14 Arabisch	Davad, Manal	über Sophia Moazzin		0152-134 34 691	14
15 Arabisch	El-Khodary, Selmi	Paten	selmielkhodary@hotmail.com	0175 - 141 8580	15
16 Arabisch	Frau Sattari Pour	PGS		0157-78900304	16
17 Arabisch	Moazzin, Sophia	Paten	smoazzin@web.de	88933	17
18 Arabisch	Özdemir, Yazar			8408325	18
19 Arabisch	Solim, Sleimom			0157 - 562 69 453	19
20 Arabisch + Englisch	Yassen Alhaj Obied	Haverlandhöhe	über Ludger Rekers	0178 - 6361 082	20
21 Armenisch	Aloyan, Narine			0176-84553916	21
22 Armenisch	Antipova, Lyubov			0176-87432532	22
23 Englisch + Russisch	Penner, Alice	Hohe Str. 90 c		840937	23
24 Eritrea	Tadesse, Selomen			01575-7326946	24

Adressbuch ÖFID - Ökumenische Flüchtlingsinitiative Dülmen - hier: Übersetzer / Dolmetscher



Übersetzer / Dolmetscher

	Sprache / Land	Name	Anschrift/Funktion	E-Mail	Telefon (02594 -)	
25	Farsi - Persien	Arlt, Ghasal			0176-32800156	25
26	Französisch	Blin-Toensmann, Beatrice	PGS		88861	26
27	Französisch	Grebenstein, Saskia	Dernekamp 86	saskia.grebenstein@gmx.de	0173-3690599	27
28	Italienisch	Halili, Blerim			01575-0305336	28
29	Kosovarisch	Halili, Blerim			01575-0305336	29
30	Kroatisch	Hasik	Kreuzweg		0157-82893915	30
31	Kurdisch					31
32	Mazedonisch	Satrovic, Mary	Raiffewisaenring 15		0157-82893915	32
33	Polnisch, Russisch	Sadkiewicz, Joanna	Paten	j.sadkiewicz@gmx.de	840 8821 oder 0157-8162 0798	33
34	Russisch	Aloyan, Narine			0176-84553916	34
35	Russisch	Antipova, Lyubov			0176-87432532	35
36	Russisch	Penner			840937	36
37	Serbo-Kroatisch	Halili, Blerim			01575-0305336	37
38	Serbo-Kroatisch	Mamut, Kristian			0176-61289024	38
39	Spanisch	Isla Martin, Yolanda			948251	39
40	Türkisch	Balikci, Silvia + Harun	Paten	balsil2@web.de	88588 oder 0152-02811 852	40